

ROZHODNUTIE DOZORNÉHO ÚRADU EZVO

č. 111/15/COL

z 31. marca 2015,

ktorým sa mení zoznam uvedený v kapitole I časti 1.2 bode 39 prílohy I k Dohode o Európskom hospodárskom priestore obsahujúci hraničné inšpekčné stanice na Islande a v Nórsku odsúhlasené na veterinárne kontroly živých zvierat a živočíšnych produktov z tretích krajín a ktorým sa ruší rozhodnutie Dozorného úradu EZVO č. 311/13/COL [2016/1419]

DOZORNÝ ÚRAD EZVO,

so zreteľom na kapitolu I úvodnú časť bod 5 písm. b) prílohy I k Dohode o EHP,

so zreteľom na akt uvedený v bode 4 časti 1.1 kapitoly I prílohy I k Dohode o EHP (smernica Rady 97/78/ES z 18. decembra 1997, ktorou sa stanovujú zásady organizácie veterinárnych kontrol výrobkov, ktoré vstupujú do Spoločenstva z tretích krajín⁽¹⁾), zmenený a upravený na účely Dohody o EHP sektorovými úpravami uvedenými v prílohe I k uvedenej dohode, a najmä na jeho článok 6 ods. 2,

so zreteľom na akt uvedený v kapitole I časti 1.2 bode 111 prílohy I k Dohode o EHP (rozhodnutie Komisie 2001/812/ES z 21. novembra 2001, ktorým sa stanovujú požiadavky na schvaľovanie hraničných inšpekčných miest zodpovedných za veterinárne kontroly výrobkov, ktoré vstupujú do Spoločenstva z tretích krajín⁽²⁾) v znení zmien, a najmä na jeho článok 3 ods. 5,

v znení prispôbenom Dohode o EHP bodom 4 písm. d) protokolu 1 k Dohode o EHP a článkom 1 ods. 2 a článkom 3 protokolu 1 k Dohode o dozore a súde,

keďže:

Islandský potravinársky a veterinárny úrad listom z 19. januára 2015 (dokument č. 742451, ref. Mast14090047/0.2.7.0) (MAST) informoval dozorný úrad, že hraničná inšpekčná stanica *Húsavík* (IS HUS 1) bola zavretá. Preto požiadal o odstránenie hraničnej inšpekčnej stanice zo zoznamu hraničných inšpekčných staníc na Islande a v Nórsku odsúhlasených na veterinárne kontroly živých zvierat a živočíšnych produktov z tretích krajín.

Podľa smernice 97/78/ES má Dozorný úrad vypracovať a uverejniť zoznam odsúhlasených hraničných inšpekčných staníc, ktorý sa môže následne zmeniť alebo doplniť tak, aby odrážal zmeny v národných zoznamoch. Dozorný úrad prijal súčasný zoznam odsúhlasených hraničných inšpekčných staníc 17. júla 2013 rozhodnutím č. 311/13/COL.

Preto má povinnosť zmeniť zoznam hraničných inšpekčných staníc na Islande a v Nórsku a uverejniť nový zoznam, ktorý by odrážal zmenu týkajúcu sa hraničnej inšpekčnej stanice *Húsavík*.

Dozorný úrad svojím rozhodnutím č. 65/15/COL postúpil vec Výboru EZVO pre veterinárne a fytosanitárne záležitosti, ktorý pomáha Dozornému úradu EZVO. Výbor navrhovanú zmenu zoznamu jednomyseľne schválil. Preto sú navrhované opatrenia v súlade so stanoviskom výboru.

Podľa bodu 6 rozhodnutia Dozorného úradu EZVO č. 494/13/COL z 11. decembra 2013 je člen kolégia s osobitnou zodpovednosťou za veterinárne a fytosanitárne záležitosti splnomocnený prijať návrh opatrení, ktorými sa má zmeniť zoznam hraničných inšpekčných staníc v štáte EZVO odsúhlasený na veterinárne kontroly živých zvierat a živočíšnych produktov z tretích krajín, ak je návrh opatrení v súlade so stanoviskom Výboru EZVO pre veterinárne a fytosanitárne záležitosti, ktorý pomáha Dozornému úradu EZVO,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

1. Hraničná inšpekčná stanica *Húsavík* (IS HUS 1) sa vyraduje zo zoznamu uvedeného v kapitole I časti 1.2 bode 39 prílohy I k Dohode o Európskom hospodárskom priestore obsahujúceho hraničné inšpekčné stanice na Islande a v Nórsku odsúhlasené na veterinárne kontroly živých zvierat a živočíšnych produktov z tretích krajín.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 24, 30.1.1998, s. 9.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 306, 23.11.2001, s. 28.

2. Veterinárne kontroly živých zvierat a živočíšnych produktov dovážaných na Island a do Nórska z tretích krajín vykonávajú príslušné vnútroštátne úrady na odsúhlasených hraničných inšpekčných staniciach uvedených v prílohe k tomuto rozhodnutiu.
3. Týmto sa zrušuje rozhodnutie Dozorného úradu EZVO č. 311/13/COL zo 17. júla 2013.
4. Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho podpisu.
5. Toto rozhodnutie je určené Islandu a Nórsku.
6. Iba anglické znenie je autentické.

V Bruseli 31. marca 2015

Za Dozorný úrad EZVO

Helga JÓNSDÓTTIR

členka kolégia

Xavier LEWIS

riaditeľ

PRÍLOHA

Zoznam odsúhlasených hraničných inšpekčných staníc

Krajina: **Island**

1	2	3	4	5	6
Akureyri	IS AKU1	P		HC-T(1)(2)(3), NHC(16)	
Hafnarfjörður	IS HAF 1	P		HC(1)(2)(3), NHC-NT(2)(6) (16)	
Ísafjörður	IS ISA1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Letisko Keflavík	IS KEF 4	A		HC(2), NHC(2)	O(15)
Reykjavík Eimskip	IS REY 1a	P		HC(2), NHC(2)	
Reykjavík Samskip	IS REY 1b	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1) (2)(3), NHC-NT(2)(6)(16)	
Þorlákshöfn	IS THH1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(6), NHC-NT(6)	

Krajina: **Nórsko**

1	2	3	4	5	6
Borg	NO BRG 1	P		HC (2), NHC(2)	E(7)
Båtsfjord	NO BJF 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1) (2)(3)	
Egersund	NO EGE 1	P		HC-NT(6), NHC-NT(6)(16)	

1	2	3	4	5	6
Hammerfest	NO HFT 1	P	Rypefjord	HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Honningsvåg	NO HVG 1	P	Honningsvåg	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Kirkenes	NO KKN 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Kristiansund	NO KSU 1	P	Kristiansund	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3) HC-NT(6), NHC-NT(6)	
Larvik	NO LAR 1	P		HC(2)	
Måløy	NO MAY 1	P	Gotteberg	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
Oslo	NO OSL 1	P		HC(2), NHC(2)	
Oslo	NO OSL 4	A		HC(2), NHC(2)	U,E,O
Sortland	NO SLX 1	P	Sortland	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Storskog	NO STS 3	R		HC, NHC	U,E,O
Tromsø	NO TOS 1	P	Bukta	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Solstrand	HC-T(FR)(1)(2)(3)	

1	2	3	4	5	6
Ålesund	NO AES 1	P	Breivika	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Skutvik	HC-T(1)(2)(3), HC-NT(6), NHC-T(FR) (2)(3), NHC-NT(6)	

1 = Názov

2 = Kód TRACES

3 = Druh

A = Letisko

F = Železnica

P = Prístav

R = Cesta

4 = Inšpekčné stredisko

5 = Produkty

HC = Všetky produkty určené na ľudskú spotrebu

NHC = Ostatné výrobky

NT = Bez požiadaviek na teplotu

T = Mrazené/chladené produkty

T(FR) = Mrazené produkty

T(CH) = Chladené produkty

6 = Živé zvieratá

U = Kopytníky: hovädzí dobytok, ošípané, ovce, kozy, voľne žijúce a domáce nepárnokopytníky

E = Registrované zvieratá z čeľade koňovité, ako sú definované v smernici Rady 90/426/EHS

O = Ostatné zvieratá

5 – 6 = Osobitné poznámky

(1) = Kontrola v súlade s požiadavkami rozhodnutia Komisie 93/352/EHS prijatého na vykonávanie článku 19 ods. 3 smernice Rady 97/78/ES

(2) = Iba balené produkty

(3) = Iba produkty rybolovu

(4) = Iba živočíšne bielkoviny

(5) = Iba kože a usne

(6) = Iba tuky v tekutej forme, oleje a rybie oleje

(7) = Islandské poníky (iba od apríla do októbra)

(8) = Iba koňovité

(9) = Iba tropické ryby

(10) = Iba mačky, psy, hlodavce, zajacovité, živé ryby, plazy a ostatné vtáky, iné ako vtáky z nadradu bežce

(11) = Iba voľne ložené krmivá

(12) = Pri (U) v prípade nepárnokopytníkov iba tie, ktoré sú určené pre ZOO a pri (O) iba jednoduché kurčatá, ryby, psy, mačky, hmyz alebo iné zvieratá určené pre ZOO

(13) = Nagylak HU: hraničná inšpekčná stanica (pre produkty) a hraničný priechod (pre živé zvieratá) na maďarsko-rumunskej hranici, na ktorú sa vzťahujú prechodné opatrenia, ktoré boli prerokované a stanovené v zmluve o prístupí tak pre produkty, ako aj pre živé zvieratá. Pozri rozhodnutie Komisie 2003/630/ES

(14) = Určené na tranzit cez Európske spoločenstvo pre zásielky určitých výrobkov živočíšneho pôvodu určených na ľudskú spotrebu, ktoré prichádzajú do alebo z Ruska v rámci osobitných postupov uvedených v príslušných právnych predpisoch Spoločenstva

(15) = Iba vodné živočíchy

(16) = Iba rybia múčka